

Racje gminne

**DWUTYGODNIK GMINY
PAWŁOWICE**



**NR
7
(489)**

GÓLASOWICE
JARZĄBKOWICE
KRZYŻOWICE
PAWŁOWICE
PIELGRZYMOWICE
PNIÓWEK
WARSZOWICE

1 - 15.4.2015 r.
ISSN 1640-8071

Cena: 2,20 zł
(w tym 8% Vat)

www.pawlowice.pl
www.gokpawlowice.hg.pl

TEMAT NUMERU

Konkurs na najlepsze inicjatywy lokalne

strona 5

w numerze



str. 3

**100 proc. dotacji
dla przedszkola
w Jarząbkowicach**



str. 5

Willa do wynajęcia



str. 6

EKO TARG

w czwartki i soboty!

Ruszamy 11 kwietnia 2015 r.

Hala Targowa przy ul. Zjednoczenia 77A w Pawłowicach



str. 9

**Weekend
pod znakiem futsalu**



Mamy strategię do 2025 roku!

strona 3

Rada Gminy uchwaliła strategię gminy do 2015 roku. Ten ważny dokument będzie wyznaczał kierunki rozwoju na najbliższe 10 lat.



**Ruszają
zajęcia
w Centrum
Kultury**

strona 8



Święta Zmartwychwstania Pańskiego
to czas radości, miłości i wiary.

Z okazji nadchodzących Świąt Wielkiej Nocy,
Wszystkim Mieszkańcom Gminy Pawłowice
składamy życzenia pełne nadziei, pokoju i dobra.

Niech szczególna atmosfera tych dni
napętni Państwa nowymi siłami
w realizacji zamierzeń i celów.

Przewodniczący Rady
Gminy Pawłowice
Aleksander Szymura

Wójt Gminy Pawłowice
Franciszek Dziendziel



Nowy chodnik w Pielgrzymowicach



Wzdłuż ulic Zebrzydowskiej w Pielgrzymowicach wybudowany zostanie chodnik.

Chodnik o szerokości 1,5 m powstanie na odcinku od ul. Jasnej do ul. Zielonej. Trakt będzie miał niemal pół kilometra. W ramach inwestycji wybudowana zostanie również kanalizacja deszczowa o długości ponad 400 metrów. Umowa przewiduje przebudowę zatoki autobusowej przy

ul. Zielonej. Nowy chodnik ma być gotowy do końca sierpnia.

Prace kosztować będą 400 tys. zł i sfinansowane zostaną przez Urząd Gminy Pawłowice i Starostwo Powiatowe. Wykonawcą będzie firma Bud-Rol z Golasowic.

Sabina Bartekka

Będą projektować

Wybrano pracownię, które przygotują dokumentację przebudowy dwóch placówek oświatowych znajdujących się na osiedlu w Pawłowicach. 16 marca w Urzędzie Gminy Pawłowice zostały podpisane umowy w tej sprawie.

Projekty będą uwzględniać remonty Przedszkola w Modrzewiowym Ogrodzie oraz Szkoły Podstawowej nr 2. W przedszkolu zakres prac ma obejmować ocieplenie ścian zewnętrznych, wykonanie nowej elewacji oraz zmianę konstrukcji dachu na dwuspadowy. W ramach prac mają zostać przebudowane sanitariaty i instalacje. Dzieci z pewnością ucieszą się z nowego miejsca do zabawy. Projekt wykonuje pracownia Marcina Urycia

z Golasowic.

Z kolei w szkole, główny zakres robót projektowanych przez pracownię z Rybnika, ma obejmować termomodernizację budynku. Prace poprawią estetykę, a wymiana instalacji sanitarnej i deszczowej zmniejszy koszty użytkowania obiektu.

W tym roku mają zostać wykonane prace projektowe, aby w przyszłym roku można było przystąpić do realizacji inwestycji. bs

Kanalizacja w Warszowicach



4 marca, Gminny Zakład Wodociągów i Kanalizacji w Krzyżowicach podpisał umowę na budowę ostatniego z zaprojektowanych odcinków sieci kanalizacji sanitarnej przy bocznym odcinku ul. Pszczyńskiej w Warszowicach.

Inwestycja będzie realizowana przy ul. Kaniówki. Jest to boczna odnoga ul. Pszczyńskiej. Teren jest przeznaczony pod zabudowę jednorodzinną. Na finiszu jest budowa pierwszego domu, a w planach są kolejne. – Chcemy umożliwić mieszkańcom włączenie się do kanalizacji – mówi Tomasz Herok, dyrektor GZWik Krzyżowice.

W wyniku postępowania najkorzystniejszą ofertę o wartości 96 tys. zł brutto złożyła firma P.H.U. Technika Grzewcza i Sanitarna Andrzej Duda z Gólkowic. Zakres prac obejmuje wykonanie około 340 mb sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej. Termin zakończenia planowany jest początkiem maja.

Sabina Bartekka

Tańsza akcja „Zima”

Lekka zima to nie tylko bezpieczniejsza jazda samochodem, ale też oszczędność dla gminy, która nie musi wydawać tak dużo pieniędzy na odśnieżanie. Policzyliśmy, o ile tegoroczna akcja „Zima” jest tańsza od wcześniejszych.

Na odśnieżanie dróg gminnych zaplanowano w budżecie prawie 393 tys. zł, natomiast na drogi powiatowe prawie 200 tys. zł, na podstawie porozumienia z Powiatem. Tymczasem dzięki kolejnej łagodnej zimie udało się zaoszczędzić 176 tys. zł na drogach gminnych oraz niecałe 85 tys. zł na drogach powiatowych. Łącznie poniesione koszty wyniosły 331 tys. zł, czyli nieco ponad połowę tego, co

planowano wcześniej na podstawie wycieżeń z kilku ostatnich lat.

Akcja „Zima” trwała dokładnie 29 dni. Mimo że zima nie była tak łagodna jak rok wcześniej, kiedy to pługi wyjechały na ulice tylko w ciągu 8 dni, a za odśnieżanie zapłacono rekordowo niską kwotę 77 tys. zł, to i tak można mówić o oszczędnościach. Środki zostaną przeznaczone na latanie dziur wiosną i latem. bs

Place zabaw ogólnodostępne czy zamknięte?



Już wszystkie szkoły i przedszkola mają place zabaw. W ostatnich latach wybudowano w naszej gminie wiele takich miejsc. Rodzice jednak nie wiedzą, czy place przy placówkach oświatowych są ogólnodostępne i kiedy mogą z nich korzystać.

Place zabaw na terenach szkół i przedszkoli są przypisane do placówek oświatowych i odpowiadają za nie dyrektorzy. Szkoły i przedszkola muszą posiadać regulaminy placów zabaw, które określają godziny otwarcia oraz zasady, jakie panują na ich terenie. Kiedyś place zabaw znajdujące się przy szkołach i przedszkolach były zamykane wraz z końcem pracy placówki. Wszystko zmieniło się wraz z rządowym programem „Radosna szkoła”. Gminy otrzymywały dofinansowanie na wybudowanie miejsc do zabawy pod warunkiem, że po wybudowaniu obiektu będą ogólnodostępne.

Nowe placówki zostały oddane pod opiekę nauczycieli i ich dzieciom. Muszą one jednak stosować się do regula-

minu korzystania z obiektu. Jest w nim zaznaczone, że dzieci mogą tam przebywać wyłącznie pod opieką osób dorosłych, którzy ponoszą odpowiedzialność za podopiecznych i za wyrządzone przez nich szkody. Warto przeczytać regulamin, aby mieć pewność, że we właściwy sposób korzystamy z obiektu. Najlepiej i najbardziej komfortowo korzystać z miejsca do zabawy popołudniami i w weekendy. Wtedy, kiedy nie ma tam przedszkolaków czy dzieci szkolnych.

W przypadku placów zabaw usytuowanych przy przedszkolach są one z reguły zamknięte. Dyrektorzy nie mają możliwości zapewnienia nadzoru w godzinach po zamknięciu placówek i nie będą one otwierane. Wyją-

kiem jest plac znajdujący się przy Przedszkolu nr 1 w Pawłowicach, który został wybudowany z dotacji zewnętrznej i jest ogólnodostępny. Z placu korzystają więc nie tylko przedszkolaki i uczniowie Szkoły Podstawowej nr 1, ale też wszystkie chętne dzieci. Apelujemy jednak do rodziców, aby nie korzystali z tego obiektu w czasie godzin pracy placówki (do godz. 16.00). Plac jest wtedy oblegany. Lepiej wybrać się po południu, kiedy jest już tutaj dużo spokojniej i można spędzić czas z dzieckiem w bardziej komfortowych warunkach.

Place zabaw w Jarząbkowicach, w parku w Pawłowicach i przy Miasteczku Ruchu Drogowego w Pawłowicach znajdują się na terenach otwartych i są ogólnodostępne. bs

Alejki powstaną w parku



Pod nadzorem konserwatora zabytków wykonano projekt zagospodarowania terenu parku i w kolejnym etapie prac rewitalizacyjnych wykonane zostaną alejki z ławkami i oświetleniem.

W ciągu najbliższych kilku tygodni rozpoczyna się prace w zabytkowym parku przy Willi Reitzensteinów. Powstaną tam alejki z efektownym oświetleniem.

Na realizację inwestycji gminie udało się pozyskać dofinansowanie w wysokości 168 tys. zł. Jest to połowa planowanych kosztów. Warunkiem otrzymania dotacji jest wykonanie prac do końca czerwca. Żeby środki nie przepadły, Rada Gminy podjęła uchwałę o przesunięciu pieniędzy z innych działów. Ze środków Unii Europejskiej sfinansowane zostanie 50 proc. kosztów, pozostałe wydatki pokryje gmina.

Gmina ogłosiła przetarg na prace, które będą polegać na wykonaniu alejek parkowych i placów wyłożonych w specjalny sposób płytami z kamienia. Takie alejki spotykamy przy zamkach i pałacach, i zdaniem konserwatora będą one pasować do tego wyjątkowego miejsca, w którym nadal można zobaczyć przepiękne i rzadko spotykane drzewa, w tym najcenniejsze 200 - letnie okazy. Żeby

park mógł służyć mieszkańcom, konieczne jest wzmocnienie brzegów znajdującego się pośrodku stawu. Likwidacji ulegnie również wyspa, która powstała samoistnie na samym środku zbiornika.

To kolejny etap rewitalizacji zabytkowego miejsca, prowadzonej pod nadzorem konserwatora zabytków. W 2012 roku została wykonana szczegółowa dokumentacja znajdująca się w parku zieleni. Zawiera ona ocenę stanu zdrowotnego, sanitarne- go i technicznego drzew i krzewów i została zatwierdzona przez Śląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków. Podczas inwentaryzacji każde z drzew zostało poddane oględzinom i indywidualnej ocenie. Rok później przeprowadzone prace konserwatoryjne. Metodą alpinistyczną prawie 140 drzew i krzewów zostało poddanych kompleksowemu zabiegom pielęgnacy-

cyjnym, polegającym na usuwaniu obumarłych i nadłamanych gałęzi oraz redukcji gałęzi i konarów ze względu na potrzebę odciążenia koron.

– Konserwator zalecił pilne przeprowadzenie tych zabiegów, aby ocieślić najcenniejsze okazy rosnące w parku, zlikwidować bezpośrednie zagrożenie bezpieczeństwa ludzi i mienia oraz udostępnić teren do celów rekreacyjnych, wypoczynkowych i edukacyjnych – mówi Krystyna Batko, kierownik Referatu Infrastruktury Komunalnej, Ochrony Środowiska i Rolnictwa Urzędu Gminy Pawłowice.

Park wraz z willą niegdyś należał do rodziny von Reitzensteinów – właścicieli ziemskich w Pawłowicach, animatorów życia gospodarczego, społecznego i kulturalnego. Po II wojnie światowej budynek został zamieniony w ośrodek zdrowia.

Sabina Bartekka



Sesja Rady Gminy - 24 marca Mamy strategię do 2025 roku!

Rozbudowa szkoły w Pielgrzymowicach, przebudowa gimnazjum w Pawłowicach oraz budowa inhalatorium – to nowe zadania inwestycyjne wprowadzone do budżetu gminy. 24 marca odbyła się szósta w tej kadencji sesja Rada Gminy. Obrady prowadził przewodniczący Aleksander Szymura.



Rada Gminy wprowadziła do budżetu nowe zadania i zarezerwowała środki na wykonanie projektów inwestycyjnych. Są to: rozbudowa Szkoły Podstawowej w Pielgrzymowicach (50 tys. zł), przebudowa i modernizacja budynku Gimnazjum nr 1 w Pawłowicach (20 tys. zł) oraz budowa inhalatorium zasilanego wodami solankowymi w parku przy ul. Zjednoczenia w Pawłowicach (20 tys. zł).

Dotacje na chodniki

Wzorem lat poprzednich, Rada Gminy będzie współpracować z Powiatem Pszczyńskim przy realizacji inwestycji na drogach powiatowych. Pieniądze zostaną przeznaczone na opracowanie dokumentacji projektowej budowy chodników przy ul. Korczaka (od ul. Lipowej) w Golasowicach do ul. Golasowickiej w Pielgrzymowicach (50 tys. zł) oraz przy ul. Śląskiej w Krzyżowicach (30 tys. zł). 1 mln złotych przekazano dla województwa śląskiego na budowę ciągu pieszo-rowerowego wzdłuż ul. Świerczewskiego w Pawłowicach. Projektami i budową, na podstawie porozumień, będzie zajmować się Gmina Pawłowice. To nie jedyna dotacja. Radni przekazali również 30 tys. zł dla Komisariatu Policji w Pawłowicach z przeznaczeniem na dodatkowe patrole na terenie gminy.

Odpady zielone 2 razy w miesiącu

Podczas sesji podjęto również uchwały regulujące system gospodarowania odpadami komunalnymi w gminie Pawłowice. Miało to związek z nowelizacją ustawy o utrzymaniu

czystości i porządku w gminach oraz przygotowaniem dokumentacji przetargowej na odbiór i zagospodarowanie odpadów na przyszłe lata. Jedną z najważniejszych zmian jest wydłużenie zbiórki odpadów ulegających biodegradacji na cały rok. Odpady zielone od grudnia do marca będą odbierane raz w miesiącu, a od kwietnia do listopada – co dwa tygodnie. Dotychczas odpady biodegradowalne z posesji nie były odbierane w sezonie zimowym, a w pozostałym czasie tylko raz w ciągu miesiąca. Kolejną nowość związana jest ze zmianą sposobu segregacji odpadów: od 1 lipca opakowania wielomateriałowe (np. kartony po sokach, mleku) będziemy wrzucać do worków lub pojemników razem z tworzywami sztucznymi, a nie jak do tej pory – z papierem. W nowych przepisach określono również tryb i sposób zgłaszania przez właścicieli nieruchomości, przypadków niewłaściwego sposobu świadczenia usług w zakresie odbioru odpadów.

Przedszkole w Jarząbkowicach

Rada Gminy podjęła uchwałę w sprawie określenia regulaminu konkursu ofert na zapewnienie dzieciom zamieszkałym na terenie gminy Pawłowice możliwości korzystania z wychowania przedszkolnego w niepublicznym przedszkolu w Jarząbkowicach. W konkursie wyłoniona zostanie osoba, który otworzy w Domu Ludowym placówkę przedszkolną, działającą na zlecenie gminy Pawłowice i w oparciu o dotację. Ponieważ w Jarząbkowicach nie ma publicznego przedszkola, zgodnie z przepisami prawnymi wyniesie ona 100 proc. wydatków bieżących.

Mamy strategię do 2025 roku!

Ostatnia podjęta uchwała dotyczy-

ła strategii gminy Pawłowice do 2025 roku. Strategia na lata 2015–2025 jest najważniejszym dokumentem polityki rozwoju naszej gminy. Dokument określa cele i kierunki rozwoju gminy w jej otoczeniu bliższym i dalszym do roku 2025. Jak powiedział wójt gminy Pawłowice Franciszek Dziendziel: – Strategia nie zawiera szczegółów, wytycza jedynie kierunki, w których chcemy podążać w najbliższych latach. Inaczej mówiąc zakreśla najogólniejszą wizję Gminy Pawłowice w przyszłości – jej pożądany obraz, do którego zmierzamy. Mówi o planowaniu przestrzennym, komunikacji, niskiej emisji, ale też o sferze gospodarczej, której priorytetem będzie rozwój małej i średniej przedsiębiorczości – mówił przed głosowaniem.

Prace nad strategią trwały wiele miesięcy. Były one podzielone na dwa etapy. Pierwszy dotyczył diagnozy czyli oceny obecnej sytuacji, natomiast drugi był poświęcony wskazaniu celów i kierunków dalszych działań – czyli stworzeniu właściwej Strategii Rozwoju Gminy Pawłowice. Analiza obecnej sytuacji gminy dotyczyła sfery przestrzennej, ekologicznej, społecznej i gospodarczej. Dodatkowo, w celu lepszego zrozumienia potrzeb i zmian zachodzących w naszej społeczności przeprowadzono 300 wywiadów z mieszkańcami gminy Pawłowice. Strategia była opracowywana w okresie od lipca do października 2014 r., a w styczniu 2015 r. została oddana do konsultacji społecznych, aby wszystkie grupy społeczne mogły się wypowiedzieć na jej temat. Z dokumentem można zapoznać się na portalu gminnym www.pawlowice.pl. Natomiast w kolejnym wydaniu gazety przedstawimy rozmowę z wójtem gminy dotyczącą głównych kierunków działań zaplanowanych na najbliższe lata.

Sabina Bartecka

100 proc. dotacji dla przedszkola w Jarząbkowicach



Został ogłoszony konkurs na prowadzenie niepublicznego przedszkola w Jarząbkowicach. Osoba, która wygra, otrzyma 100 proc. dotacji na dziecko.

Od 1 września 2015 r. również przedszkola niepubliczne będą mogły otrzymać dotację w wysokości 100 proc. kosztów utrzymania dziecka w placówce publicznej. Będą musiały jednak podporządkować się zasadom obowiązującym w placówkach publicznych. Od rodziców nie mogą być pobierane opłaty za pobyt, a jedynie za wyżywienie, oddziały nie mogą liczyć więcej niż 25 dzieci, a kadra posiadać powinna odpowiednie kwalifikacje. Ustawa nakazuje, aby ogłosić konkurs, w którym wyłoniony zostanie podmiot do prowa-

żenia takiego przedszkola. 24 marca została podjęta uchwała dotycząca regulaminu i kryteriów konkursu. – Decydować będzie atrakcyjność prowadzonych zajęć – mówi Jan Figura, dyrektor Gminnego Zespołu Oświaty w Pawłowicach.

Na niepubliczne przedszkole przeznaczono pomieszczenia znajdujące się w Domu Ludowym. Do zagospodarowania jest obszar o powierzchni ok. 100 m kw. W czasie pobytu w placówce przedszkolaki będą korzystać z placu zabaw znajdującego się w pobliżu budynku. bs

Z ostatniej chwili

Będą kształcić elektryków i ślusarzy...

24 marca JSW Szkolenie i Górnictwo wysłało do Urzędu Gminy pismo w sprawie utworzenia nowych klas w Zasadniczej Szkole Zawodowej. Jak czytamy: „Dyrektor pracy Aleksander Szymura podjął inicjatywę organizacyjną w efekcie której powstały nowe możliwości w sztolni i warsztatach KWK Pniówek”. Okazuje się, że JSW nie była zainteresowana kształceniem górników, mimo iż na terenie kopalni znajduje się warsztat szkoleniowy wybudowany wraz z utworzeniem Technikum Górniczego w 2006 roku. Po interwencji przewodniczącego Rady Gminy, Jastrzębska Spółka Węglowa zmieniła zdanie i wyraziła gotowość zapewnienia praktycznej nauki zawodu dla uczniów kształcących się w zawodach: elektryk, elektro-mechanik, górnik eksploatacji podziemnej oraz ślusarz.

... oraz spedytorów

W kwietniu gmina podpisze również porozumienie z JAS FBG na organizowanie praktycznej nauki w zawodach: spedytor i logistik. Uczniowie będą zdobywać zawód w ramach nauki w technikum w Pawłowicach. bs



Plan dla Pielgrzymowic

Ponad 80 osób wzięło udział w dyskusji publicznej nad przyjętymi rozwiązaniami w projekcie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla sołectwa Pielgrzymowice. Spotkanie odbyło się 25 lutego w budynku OSP w Pielgrzymowicach.

Najwięcej dyskusji wywołała sprawa nieuwzględnienia wniosków mieszkańców dotyczących wyznaczenia nowych terenów budowlanych. Wyznaczenie terenów pod zabudowę to nie widzimisie urzędnika, ale decyzja uzależniona od wielu czynników. Obecny na spotkaniu przedsta-

wiciel pracowni sporządzającej projekt planu wyjaśnił, że nie wszędzie można wyznaczać tereny pod zabudowę. Przede wszystkim lokalizacja takich terenów musi być zgodna z ustaleniami uchwalonego w 2009 r. studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy

Pawłowice. Ponadto dla gruntów klas III wymagana jest zgoda Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi. Wójt Gminy Pawłowice wystąpił o taką zgodę dla obszaru o powierzchni ok. 22,5 ha. Jednak minister wyraził zgodę na przeznaczenie na cele nierolnicze tylko 2,99 ha. Dla pozostałych terenów decyzja była odmowna.

Wpływ na to, gdzie i jak wyznaczać tereny budowlane mają również wnioski oraz uzgodnienia różnych organów i instytucji (np. na terenach zalewowych – wprowadzone zostały ograniczenia w realizacji zabudowy). W 2011 roku Starostwo Powiatowe w Pszczynie wykonało opracowanie dotyczące terenów osuwiskowych w powiecie pszczyńskim. Wynika z niego, że sołectwo Pielgrzymowice jest wyjątkiem w skali całego powiatu ze względu na liczne osuwiska. W projekcie planu zostały wyraźnie

zaznaczone tereny osuwisk, obszary zagrożone oraz predysponowane do ruchów masowych ziemi. Na takich terenach nie należy wyznaczać nowych terenów przeznaczonych pod zabudowę.

W Pielgrzymowicach ponad sto budynków zostało wybudowanych na osuwiskach, w tym 47 budynków mieszkalnych i 54 gospodarcze. W sumie na terenach zagrożonych znajduje się 517 budynków.

Mieszkańcy chcą jednak budować się w Pielgrzymowicach. Sołectwo od wielu lat jest najbardziej rozwijającym się pod tym względem obszarem w naszej gminie. Żeby umożliwić rozwój budownictwa, wyznaczono około 34 ha nowych terenów przeznaczonych pod zabudowę. Ponadto jest jeszcze dużo terenów wyznaczonych pod zabudowę w poprzednio opracowywanych planach i dotychczas

niezabudowanych.

Inną istotną sprawą jest złożenie wniosku o wyłączenie terenów w Pielgrzymowicach. W projekcie planu po raz pierwszy pokazano granice udokumentowanych złóż, wskazano również strefy technologiczne dotyczące linii elektroenergetycznych, a także stanowiska archeologiczne wraz ze strefami ochronnymi, obiekty wpisane do rejestru zabytków oraz do Gminnej Ewidencji Zabytków oraz strefy ochrony konserwatorskiej i obserwacji archeologicznych.

Dla powyższych terenów zostały również wprowadzone różne ograniczenia dotyczące realizacji inwestycji.

Obecnie w Urzędzie Gminy prowadzona jest analiza wniosków i uwag złożonych po wyłożeniu planu – wpłynęło aż 110 pism w tej sprawie. Przed wakacjami projekt planu zostanie poddany głosowaniu. bs

Budynki na terenach osuwiskowych w Pielgrzymowicach.

Rodzaje budynków	Budynki na osuwiskach	Budynki na terenach zagrożonych osuwiskami	Budynki na terenach predysponowanych do powstania osuwisk	Łącznie na różnego typu zagrożeniach osuwiskowych
Gospodarcze	54	205	11	270
Mieszkalne	47	195	5	247
Ogółem	101	400	16	517



Szkolne SPRAWY



Egzamin gimnazjalny

21-23 kwietnia, uczniowie napiszą egzamin gimnazjalny. W ubiegłym roku uzyskali wyniki poniżej średniej wojewódzkiej.

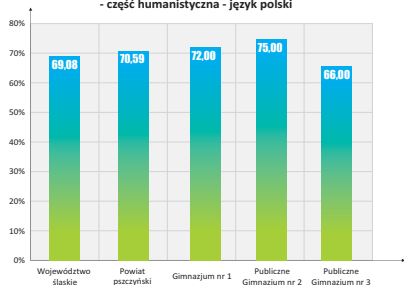
W części humanistycznej gimnazjaliści będą rozwiązywać zadania z języka polskiego, historii i wiedzy o społeczeństwie, w części matematyczno-przyrodniczej – z matematyki, biologii, chemii, fizyki i geografii. W trzeciej części egzaminu czeka ich test z języka obcego.

Jak będzie w tym roku? Zobaczmy już pod koniec maja. Na razie porównajmy wyniki uzyskane przez

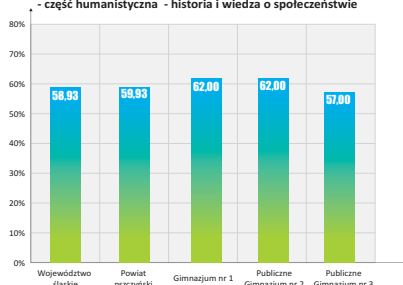
uczniów w ubiegłym roku. Okazuje się, że uczniowie III klas gimnazjów za rozwiązanie zadań z języka polskiego uzyskali średnio 71,19 proc. punktów możliwych do otrzymania, a za zadania z historii i wiedzy o społeczeństwie 60,65 proc. To plasuje nasze gimnazja powyżej średniej powiatowej, wojewódzkiej i krajowej. Bardzo wysoki wynik z matematyki i przyrody udało się uzyskać uczniom

Gimnazjum nr 1. Uczniowie dwóch pawłowickich gimnazjów znakomicie spisali się również na egzaminie z języka angielskiego, zdobywając aż 70 i 69 proc. punktów, natomiast gimnazjaliści z Pielgrzymowic osiągnęli najwyższy wynik z egzaminu z języka niemieckiego (73 proc. przy średniej wojewódzkiej 56,12 proc.). Szczegółowe dane przedstawiają wykresy. bs

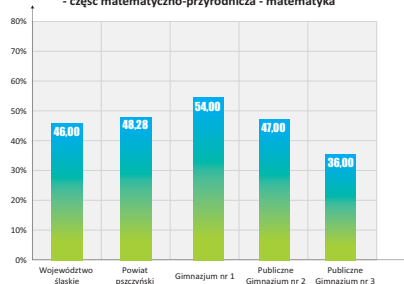
Wyniki egzaminu gimnazjalnego w 2014 roku - część humanistyczna - język polski



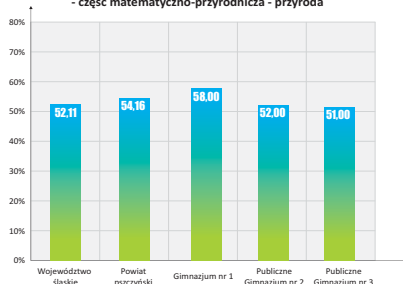
Wyniki egzaminu gimnazjalnego w 2014 roku - część humanistyczna - historia i wiedza o społeczeństwie



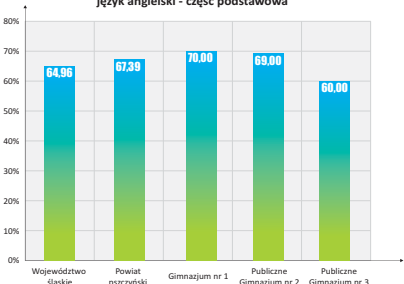
Wyniki egzaminu gimnazjalnego w 2014 roku - część matematyczno-przyrodnicza - matematyka



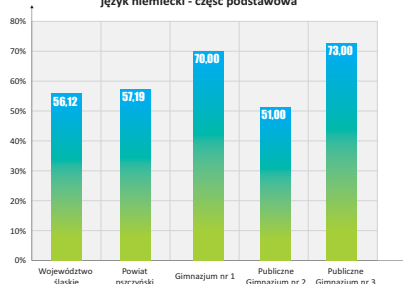
Wyniki egzaminu gimnazjalnego w 2014 roku - część matematyczno-przyrodnicza - przyroda



Wyniki egzaminu gimnazjalnego w 2014 roku - język angielski - część podstawowa



Wyniki egzaminu gimnazjalnego w 2014 roku - język niemiecki - część podstawowa



Sukcesy gimnazjalistów



Co roku, od listopada do marca, trwają zmagania gimnazjalistów w ramach Wojewódzkich Konkursów Przedmiotowych.

Tytuł laureata zdobyli uczniowie Gimnazjum nr 1 w Pawłowicach: Patryk Machoczek, Łukasz Bartoszek i Barbara Przybyła.

Aby osiągnąć upragniony tytuł laureata, uczniowie muszą pomyślnie przejść przez 3 etapy: szkolny, powiatowy i wojewódzki. Jest to trudne zadanie, gdyż od gimnazjalistów oczekuje się bardzo rozległej wiedzy, często wybiegającej nawet poza materiał omawiany na tym etapie edukacji.

W wyniku tegorocznych zmagania tytuł laureata uzyskało dwóch uczniów Gimnazjum nr 1 w Pawłowicach: Łukasz Bartoszek z fizyki oraz Patryk Machoczek z historii. Tytuł finalistki Wojewódzkiego Konkursu Przedmiotowego z Fizyki zdobyła Barbara Przybyła. Łukasz i Basia, których przygotowywała Agnieszka Merta, będą się mogli wykazać swoją wiedzą jeszcze w przy-

szłym roku szkolnym, gdyż oboje uczęszczają dopiero do klasy drugiej. Natomiast Patryk, przygotowujący się do konkursu pod opieką Klaudii Lasek, kończy gimnazjum, a dzięki uzyskanemu tytułowi będzie zwolniony z egzaminu gimnazjalnego z historii i WOS-u.

Te trzy osoby powiększyły grono utytułowanych uczniów Gimnazjum nr 1, ponieważ w ciągu 12 lat trwania Wojewódzkich Konkursów Przedmiotowych, tytuł laureata w tej szkole uzyskano 24., a finalisty – 17. razy.

O sukcesie może mówić również Gimnazjum nr 2. Piliśmy o tym w poprzednim wydaniu gazety. Trzech uczniów tej szkoły zdobyło tytuł laureata, a jeden finalisty. bs

Sprawdzian w Prima Aprilis: to nie żart!

Już 1 kwietnia o godz. 9.00 sprawdzian szóstoklasisty. To będzie pierwszy poważny test wiedzy dla młodych ludzi.



Sprawdzian będzie podzielony na dwie części. Najpierw uczniowie będą musieli zmierzyć się z częścią, obejmującą język polski i matematykę. O godzinie 11.45 rozpocznie się sprawdzian z języka obcego. Część pierwsza sprawdzianu trwa 80 minut, na drugą uczniowie mają 45 minut.

– Kilka dni przed sprawdzianem uczniowie klasy szóstej i piątej naszej szkoły pisali test próbny. Chodzi o to, żeby byli dobrze przygotowani i wiedzieli, czego się spodziewać – mówi Andrzej Zonenberg, dyrektor ZSP Krzyżowice.

Wszystkim szóstoklasistom życzymy powodzenia. bs

W Klubie Szkół UNICEF

Mają dobre serca, a ich zapał i zaangażowanie pomoże uratować głodujące dzieci w Afryce. Gimnazjum nr 1 w Pawłowicach w ubiegłym roku przyłączyło się do Klubu Szkół UNICEF.

Liczne akcje charytatywne, w tym zbiórka datków podczas dyskoteki oraz sprzedaż własnych wypieków z okazji Andrzejków i Walentynek, pozwoliły na zakup 75 opakowań żywności dla dzieci z Sudanu Południowego, 55 opakowań żywności dla dzieci z Republiki Środkowoafrykańskiej oraz na zakup szczepionek przeciwko odrze. Największą aktywnością wykazały

się uczennice: Aleksandra Glücklich, Martyna Gizler i Weronika Urbańska.

Kolejne środki udało się pozyskać w ramach projektu „Wszystkie Kolory Świata”. Gimnazjaliści wykonali własnoręcznie laleczki UNICEF, które posiadały „akt urodzenia” z zapisanym imieniem oraz krajem pochodzenia. Najładniejsze wykonały Aleksandra Pauszek, Julia Stana-

szek, Martyna Orszulik i Aleksandra Glücklich. Laleczka Oli i Julii brała udział w ogólnopolskim konkursie. Podczas Dnia Patrona dzieła zostały zaprezentowane zaproszonym gościom, którzy wpłacając drobne kwoty mogli „zaopiekować” się wybraną laleczką. Uzyskana kwota (280 zł), pozwoli na zakup szczepionek i uratowanie życia 28 dzieci w Sudanie Południowym. bs



Laleczki wykonane przez Agatę Mach (z lewej) i Barbarę Przybyłą.



Mniej pożarów w naszej gminie

11 zastępów gasiło pożar budynku gospodarczego w Warszowicach – 12 września 2014 r.

115 interwencji, w tym 27 pożarów, 88 miejscowych zagrożeń – tak straż pożarna działała w 2014 roku. Ochotnicy naszej gminy podsumowali miniony rok. Zakończyły się walne zebrania sprawozdawcze jednostek.

zdj. archiwum

W ciągu ostatnich kilku tygodni, w weekendowe dni na terenie gminy Pawłowice w poszczególnych jednostkach Ochotniczych Straży Pożarnych odbyły się zebrania sprawozdawcze za rok 2014. Na spotkaniach obecni byli nie tylko druhowie strażacy, ale także przedstawiciele władz samorządowych i Urzędu Gminy, którzy przysłuchiwali się bacznie informacjom jakie przedstawiali naczelnicy danych jednostek. W niektórych zebraniach uczestniczyli przedstawiciele Komen-

dy Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Pszczynie.

Podczas każdego spotkania strażacy omawiali akcje oraz działania w jakich uczestniczyli, przedstawiali stan finansowy jednostek, natomiast komisja rewizyjna składała wniosek o udzielenie absolutorium zarządowi za mijający rok. Program zebrań obejmował także dyskusje oraz składanie propozycji uchwał. Ustalano plan działań na 2015 rok. W pojedynczych wnioskach znalazły się remonty remiz

oraz pomieszczeń, z których korzystają druhowie. Przybyli na spotkania, mogli także zapoznać się ze stanem bezpieczeństwa w powiecie oraz ofercie najbliższych szkoleń.

Strażacy otrzymują na swoje działania środki z budżetu gminy, ale sami również coraz częściej podejmują działania, aby pozyskać pieniądze z zewnątrz. Przykładem jest OSP Warszowice. Na początku roku jednostka zakupiła nowy średni zestaw ratownictwa technicznego o wartości 40 tys. zł, pozyskując dotację aż z czterech źródeł: UG Pawłowice (13 tys. zł), Krajowego Systemu Ratownictwa – Gaśniczego (20 tys. zł), ZG ZOSP i WFOŚiGW (ponad 7 tys. zł).

To był spokojniejszy rok. Przynajmniej dla strażaków. W porównaniu do 2013 roku liczba zdarzeń na terenie powiatu zmalała prawie o jedną czwartą. Największy spadek dotyczy miejscowych zagrożeń. Ich liczba uległa zmniejszeniu o ponad 30 proc. Podobnie było w naszej gminie. – Jednostki brały udział w gaszeniu 27 pożarów (były to przede wszystkim pożary małe) oraz wyjeżdżały do 88 miejscowych zagrożeń, głównie wypadków drogowych i usuwania powalonych w czasie burzy

Strażacy w akcji – wyjazdy w 2014 r.

Jednostka	Pożary	Miejscowe zagrożenia	Razem
OSP Pawłowice	18	51	69
OSP Warszowice	7	20	27
OSP Pielgrzymowice	5	14	19
OSP Golasowice	6	7	13
OSP Jarząbkowice	3	6	9
OSP Krzyżowice	0	0	0

Pożary w 2014 roku w powiecie pszczyńskim i gminie Pawłowice

Gmina	Pożary				
	RAZEM	małe	średnie	duże	bardzo duże
Pawłowice	27	23	4	0	0
powiat	195	182	12	0	1

Miejscowe zagrożenia w 2014 roku

Gmina	Miejscowe zagrożenia					
	RAZEM	małe	lokalne	średnie	duże	gigantyczne
Pawłowice	88	5	79	4	0	0
powiat	635	47	578	10	0	0

drzew – mówi komendant gminny OSP Adam Muras. Najwięcej pracy mieli strażacy z Pawłowic, którzy w ubiegłym roku uczestniczyli w 69 akcjach oraz druhowie z Warszowic (27) i Pielgrzymowic (19). Krzyżowice z powodu braku sprawnego pojazdu

wyłączone były z działań ratowniczych. W tym roku strażacy powrócą do czynnej służby. Jednostka otrzymała nowy pojazd, a jego uroczyste przekazanie i poświęcenie planowane jest pod koniec kwietnia. Powyżej dane statystyczne. bs

Konkurs na najlepsze inicjatywy lokalne

Kreatywni oraz zaangażowani w lokalne sprawy mieszkańcy otrzymali możliwość realizacji swoich pomysłów. Do czerwca można składać wnioski, które zostaną ujęte w budżecie na 2016 rok.

Grupa inicjatywna – nieformalna lub stowarzyszenie, parafia czy inna organizacja może zgłosić wniosek do wójta o zmodyfikowanie boiska czy placu zabaw, odrestaurowanie zaniedbanego skweru lub dotyczący stworzenia oferty kulturalnych przedsięwzięć dla dzieci. Jednak, poza dobrym pomysłem, grupa musi zaproponować wkład własny niezbędny do realizacji zgłoszonego projektu.

Wkład własny mogą stanowić: środki finansowe zgromadzone przez grupę inicjatywną, robocizna świadczona przez uczestników inicjatywy lokalnej oraz świadczenia rzeczowe, w szczególności dokumentacja projektowa, kosztorysy inwestorskie, usługi transportowe, materiały niezbędne do realizacji inicjatywy lokalnej. – *Przypuszczamy, że zebrała się grupa ludzi, która chce wybudować altanę na spotkania mieszkańców* – wyjaśnia Danuta Wasak z Urzędu Gminy. – *Ich wkładem może być na przykład przekazanie drewna, uprzątnięcie tere-*

nu, układanie kostki czy zbijanie desek.

Jaki działania mogą być realizowane w ramach inicjatywy lokalnej? Może to być budowa sieci wodociągowej, dróg i oświetlenia, czy inwestycje z zakresu ochrony środowiska, oraz projekty, które umożliwiają mieszkańcom zrealizowanie zadania na rzecz społeczności lokalnej w takich dziedzinach, jak: edukacja, turystyka, sport, kultura i bezpieczeństwo. Przykładami inicjatyw są: organizacja „Dożynek w mieście” na jednym z krakowskich osiedli, budowa siłowni na świeżym powietrzu w Krybach oraz zajęcia rekreacyjne, happeningi dla młodzieży organizowane w Łodzi.

Jak ubiegać się o pomoc?

Każdy grupa mieszkańców może wystąpić do gminy z wnioskiem o dofinansowanie wymyślonego przez nich projektu. Można to uczynić samodzielnie lub za pośrednictwem organizacji pozarządowych.

Pierwszym etapem jest napisanie – na odpowiednim formularzu – wniosku, w którym należy opisać planowaną inicjatywę oraz sposób jej realizacji, wstępną kalkulację kosztów i wykaz osób popierających projekt.

Wnioski w ramach inicjatywy lokalnej składane są do dnia 30 czerwca każdego roku. Wniosek można pobrać ze strony www.pawlowice.pl (zakładka mieszaniec/ inicjatywa lokalna).

Najpóźniej w terminie 30 dni od daty złożenia wniosku dokonana zostanie analiza, zgodnie w przyjętymi kryteriami oceny, a wniosek zostanie przedstawiony Wójtowi Gminy do rekomendacji.

Więcej informacji można uzyskać w Referacie Organizacyjnym i Informatyki, nr tel. 32 47 56 329.

Wiosenny przegląd dróg



Ul. Stroma w Pielgrzymowicach.

Nie jest źle. Kierowcy będą mieli mniej powodów do niezadowolenia. Dziur na drogach jest mniej. Powodem jest łagodna i krótka zima.

zdj. bs

Corocznie wiosną, dokonywane są przeglądy dróg gminnych, których celem jest zebranie informacji o najbardziej zniszczonych odcinkach.

Przeglądy te dokonywane są przez przedstawiciela Urzędu Gminy i sołtysów, którzy na co dzień korzystają z tych dróg i mogą wnieść wiele cen-

nych uwag i podpowiedzi. Właśnie zostały zakończone. – *Jest dużo lepiej niż w poprzednich latach* – przyznaje Dariusz Kempny z Referatu Infrastruktury Komunalnej Urzędu Gminy. – *Dziury pojawiły się przede wszystkim na tych drogach, na których nie przeprowadzono w ostatnich latach prac naprawczych.*

Wśród najbardziej zniszczonych jezdni, które powinny jak najszybciej zostać naprawione, są m.in. ulice: Kwiatowa w Jarząbkowicach, Słowackiego, Norwida i Konopnickiej w Golasowicach, Stroma i Borowa w Pielgrzymowicach i wiele innych.

Pozimowe latanie dziur rozpoczęło się zaraz po świętach. Do połowy maja ekipy zajmujące się utrzymaniem dróg naprawiają zniszczone nawierzchnie. bs

Willa do wynajęcia



Piętro i poddasze pięknej willi Reitzensteinów jest przeznaczony do wynajęcia. Gmina szuka osoby, która poprowadziłaby dom dziennego pobytu dla osób starszych.

zdj. bs

Od 1 kwietnia pomieszczenia na piętrze i poddaszu, dotąd zajmowane przez Gminny Ośrodek Kultury, stoją puste. Od dawna mówi się jednak, że ma tutaj powstać dom dziennego pobytu osób starszych. Gmina w najbliższym czasie ogłosi przetarg na wynajęcie pomieszczeń.

Zapotrzebowanie na placówkę dla osób starszych i schorowanych jest bardzo duże. Społeczeństwo się starzeje – widać to też w naszej gminie. Seniorzy borykają się z problemami charakterystycznymi dla swojego wieku: są to problemy ze zdrowiem, ale też finansowe. W naszej gminie działają z powodzeniem koła emerytów, Klub Seniora oraz EDU-S, ale brakuje wsparcia dla tych mniej aktywnych,

którzy wymagają całodziennego opieki. Stąd pomysł, aby stworzyć miejsce, gdzie seniorzy znajdą swój drugi dom, zapomną o chorobie, a wolny czas wypełnią zajęciami rehabilitacyjnymi, masażami, gimnastyką czy po prostu rozmową z kimś w swoim wieku. Takie miejsce potrzebne jest również osobom aktywnym zawodowo, którzy nie są w stanie zapewnić opieki swoim rodzicom czy dziadkom.

Na prowadzenie placówki można otrzymać wsparcie z Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej, które w 90 procentach finansuje opiekę nad seniorami.

Wszystkich zainteresowanych prosimy o kontakt z Urzędem Gminy. Informacji udziela Robert Stępień, tel. 32/ 47 56 314. bs

Jak trudno żegnać na zawsze kogoś, kto jeszcze mógł być z nami.

Pani Grażynie Kaczmarczyk

Wyrazi głębokiego współczucia z powodu śmierci

Męża

składają

Wójt Gminy Pawłowice – Franciszek Dziendziel z pracownikami Urzędu Gminy, Przewodniczący Rady Gminy – Aleksander Szymura wraz z radnymi, sołtysi, pracownicy Ośrodka Pomocy Społecznej oraz dyrektorzy gminnych jednostek,

Wobec ciosu, który spadł na Pani Rodzinę, nielato znaleźć słowa otuchy.

Można jedynie życzyć sił do zniesienia tego bólu, który tylko czas może złagodzić.

Prosimy przyjąć od nas wyrazy najszerszego współczucia.



Zapraszamy na targ także w sobotę

Od 11 kwietnia, Eko Targ będzie czynny również w sobotę. Na zakupy do hali targowej przy ul. Zjednoczenia zapraszamy od 8.00 do 13.00.

EKO TARG w czwartki i soboty!

Ruszymy 11 kwietnia 2015 r.

Hala Targowa przy ul. Zjednoczenia 77A w Pawłowicach



OWOCE

SER OWCZY

WARZYWA



SWOJSKI CHLEB

RYBY

SER KOZI

Ponadto: zioła i przyprawy, sadzonki, eko-słodycze, jajka, obuwie i inne.

Czynne: w każdy czwartek: od 8.00 - 15.00, w każdą sobotę: od 8.00 - 13.00.

Pawłowicki Eko Targ rozszerza swoją działalność. Zdrową i smaczną żywność do tej pory można było kupować tylko w czwartek. Na prośbę mieszkańców postanowiono jednak otworzyć targ również w sobotę, aby dostęp do lokalnych, tradycyjnych i ekologicznych produktów miało jak największe grono mieszkańców. Kolejny targowy dzień to również okazja dla rolników do wystawiania warzyw i owoców ze swoich gospodarstw.

Asortyment Eko Targu stale poszerza się o nowe produkty. Do stałych wystawców oferujących pyszne wędliny, świeże i wędzone ryby, sery

owcze i kozie oraz chleby na zakwasie i zdrowe wypieki, doszli kolejni oferujący wyroby z włókna i inhalacji. 11 kwietnia kupimy nie tylko solanki, ale również sadzonki truskawek oraz króliki kalifornijskie. Oferować je będzie hodowca z Pielgrzymowic. W sprzedaży będzie również obuwie. O ile w czwartek targ organizowany jest pod hasłem zdrowej i ekologicznej żywności, to sobota ma być dniem handlu w ogóle. W tym dniu kupimy więc nie tylko produkty spożywcze, ale również chemiczne, tekstylne i inne. bs

Zapraszamy na zakupy!

Odczyty wodomierzy teraz co miesiąc

Gminny Zakład Wodociągów i Kanalizacji zmienia częstotliwość odczytów stanu wodomierzy. Teraz odczyty dokonywane będą co miesiąc. Nie będzie też faktur prognozowanych.

Od kwietnia odczyty i rozliczenia pobranej wody oraz odprowadzonych ścieków będą dokonywane raz w miesiącu. Klienci będą otrzymywali faktury na podstawie miesięcznych radiowych odczytów. Zapłacą tyle ile w tym czasie wody zużyli.

Do tej pory miesięczne odczyty wodomierzy dokonywane były tylko dla firm. U odbiorców indywidualnych odczyty odbywały się co dwa miesiące. Mieszkańcy otrzymywali do zapłaty dwa rachunki - rachunek zawierający wyliczenie, ile wody naprawdę zużyli oraz tzw. rachunek prognozowany, zawierający szacunkowe wyliczenie, ile wody wykorzystają.

Taki system rozliczeń denierował jednak wielu mieszkańców. - W tym

miesiącu mam do zapłacenia za wodę prawie 130 złotych - mówi jeden z mieszkańców. - *Rachunek prognozowany wystawiony na przyszły miesiąc to prawie 200 złotych. Czy naprawdę nie można płacić tyle, ile się wody zużyło? Przecież prognozy nie zawsze się sprawdzają, na przykład w wakacje, gdy wyjeżdżam na urlop.*

Dlatego niektórzy rezygnowali z faktur prognozowanych i otrzymywali jedną fakturę za zużytą wodę i odprowadzone ścieki za dwa miesiące. Po wprowadzeniu nowych zasad rozliczeń klienci ci otrzymają aneks do umowy o zaopatrzenie w wodę i odprowadzanie ścieków w celu dostosowania jej zapisów do ujednoliconych i uproszczonych zasad rozliczania. bs

Nowy znak Golasowie



Wizerunek św. Marcina na koniu, który mieczem odcina kawałek swojego płaszcza, aby posłużyć on za okrycie żebraków - tak przedstawia się nowy znak Golasowic. O zmianie zdecydowała Rada Sołecka.

Nowy wygląd ma swoje historyczne uzasadnienie. Z informacji zebranych przez dr Elżbietę Bimlę - Mackiewicz w opracowaniu „Gmina

Pawłowice. Studium sfragistyczne - heraldyczne” wynika, że na przełomie XIV i XV wieku w miejscowości zbudowano kościół właśnie pod wezwaniem św. Marcina. Pierwsza znana pieczęć wsi z XVIII wieku nawiązywała do patrona tutejszej świątyni.

Znaki wszystkich sołectw zostaną wyeksponowane na widocznym miejscu na budynku urzędu gminy. Uroczyste odsłonięcie odbędzie się pod koniec maja podczas Dni Pawłowic. Znaki pozostałych sołectw nie uległy zmianie.

Sabina Bartecka

Ankiety w sprawie drogi Pszczyna - Racibórz

Od 25 marca do 6 maja, prowadzone będą w naszej gminie badania ankietowe dotyczące planowanej budowy drogi regionalnej Pszczyna - Racibórz.

Urząd Miasta Rybnik zlecił przeprowadzenie badania transportowego, aby na podstawie zebranych informacji stworzyć matematyczny model ruchu. Posłuży on do doposażenia infrastruktury drogowej do faktycznych potrzeb mieszkańców Aglomeracji Rybnickiej, w tym również mieszkańców Pawłowic.

Badanie realizują ankieterzy na zlecenie firmy Via Vistula. Każdy ankieter, który odwiedzi losowo wybrane gospodarstwo domowe, powinien posiadać imienny identyfikator, umieszczony w widocznym miejscu. W badaniu powinny wziąć udział wszystkie osoby zamieszkałe pod tym adresem, które

ukończyły 13 rok życia.

Badanie jest całkowicie anonimowe, co oznacza, że żadne informacje zebrane podczas wywiadu nie będą upublicznione ani interpretowane indywidualnie. Wyniki badania będą analizowane jedynie w postaci zbiorczych zestawień statystycznych.

Wybory Prezydenta RP

10 maja, wybierzemy osobę, która obejmie urząd Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej na pięcioletnią kadencję. Poniżej najważniejsze informacje.

Lokale wyborcze

Obwieszczenie Wójta Gminy Pawłowice w sprawie informacji o numerach oraz granicach stałych obwodów głosowania oraz o wyznaczonych siedzibach obwodowych komisji wyborczych, lokalach obwodowych komisji wyborczych dostosowanych do potrzeb wyborców niepełnosprawnych, możliwości głosowania korespondencyjnego, w wyborach Prezydenta

Rzeczypospolitej Polskiej w dniu 10 maja 2015 r., zostanie podane do publicznej wiadomości mieszkańców poprzez rozplakotowanie na wyznaczonych tablicach ogłoszeń oraz w gablotach reklamowych na przystankach autobusowych, a także w BIP Urzędu Gminy Pawłowice: zakładka Wybory - w terminie zgodnym z Kalendarzem Wyborem, tj. **do 10 kwietnia 2015 r.**

Obwodowe Komisje Wyborcze

Kandydatów do składów obwodowych komisji wyborczych zgłaszają **do 17 kwietnia 2015 r.** pełnomocnicy tych komitetów wyborczych, które zarejestrowały kandydatów na Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej.

Składy obwodowych komisji wyborczych zostaną powołane przez Wójta Gminy Pawłowice, spośród zgłoszonych kandydatów **do 19 kwietnia 2015 r.**

Rozwiązania dobre dla wszystkich

Gmina Pawłowice wznowiła rozmowy dotyczące spraw związanych z drogą krajową DK 81, która przecina gminę.

We wtorek 24 kwietnia wójt Franciszek Dziendziel spotkał się z dyrektorem katowickiego oddziału Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad Wojciechem Żurkiem, aby znaleźć kompromisowe rozwiązanie dotyczące m. in. zamykania przejazdów w Pawłowicach, przejść dla pieszych, budowy dróg gospodarczych. Wypracowanie rozwiązań nie należy do łatwych zadań, bo trzeba pogodzić interesy GDDKiA związane zapewnieniem bezpieczeństwa na drodze i komfortem podróżowania kierowców drogą szybkiego ruchu o standardzie drogi głównej przyspieszonej z oczekiwaniami mieszkańców gminy, którzy na co dzień są lokalnymi użytkownikami dwupasmówki. Do tej pory interwencje w GDDKiA nie

przynosiły efektu i wydawało się, że żadne rozwiązanie uwzględniające potrzeby mieszkańców nie wchodzi w rachubę. Wszystkie pisma wpływające do urzędu były odmowne. Jednak wtorkowa interwencja u dyrektora pozwoliła na nowo podejść do niektórych tematów. W miniony piątek na drodze krajowej DK 81 w rejonie ul. Leśnej i Myśliwskiej odbyła się wizja w terenie. Pierwsze ustalenia dotyczą zamykania przejazdów przy wspomnianych wyżej ulicach. Ich nieszczęśliwe położenie na łuku drogi faktycznie stanowi zagrożenie dla bezpieczeństwa ruchu. Przejazdy muszą być zamknięte, jednak dopóki dla mieszkańców nie powstanie alternatywne rozwiązanie, przejazdy pozostaną otwarte. GDDKiA zapewniła również, że po-

zostawi bezpieczne przejścia dla pieszych. Rozmowy dotyczyły również zamknięcia przejazdu przy OSP w Warszawicach, rozwiązania komunikacyjnych dla firmy JAS FBG oraz przeniesienia i zabezpieczenia przejścia dla pieszych na skrzyżowaniu DK 81 z ul. Pszczyńską na drugą stronę skrzyżowania w kierunku Żor. Rozmawiano również o zapewnieniu bezpieczeństwa na skrzyżowaniu DK 91 z ul. Łąkową i ul. Stawową. W wizytacji na miejscu uczestniczyli m. in. zastępca dyrektora GDDKiA Marek Niełaczny, wójt Pawłowic, zastępca burmistrza Strumienia Włodzimierz Cybulski, pracownicy urzędu gminy, sołtyś oraz przedstawiciele sekcji drogowej Komendy Powiatowej Policji z Pszczyny. bec



Ryszard Staniek w Pielgrzymowicach!

Piłkarz (w środku)
z gimnazjalistami.



- Żeby coś osiągnąć w sporcie, trzeba się angażować w codzienne treningi i jeździć na obozy. Nie bez znaczenia jest również odrobina szczęścia – mówił Ryszard Staniek, były piłkarz, reprezentant Polski. 13 marca, medalista z Barcelony spotkał się z gimnazjalistami z Pielgrzymowic.

Podczas spotkania z gimnazjalistami Ryszard Staniek opowiedział o początkach swojej kariery. Rozpoczął ją blisko 30 lat temu występując w zespole Cukrownik Chybie. Świetnie zapowiadającego się nastolatka szybko wypatrzyli trenerzy pierwszoligowej wówczas Odry Wodzisław. Znakomite występy w klubie z Wodzisławia Śląskiego otworzyły mu drzwi do wielkiej piłkarskiej kariery. Staniek przeszedł do występującego w Ekstraklasie Górnika Zabrze. W ciągu trzech sezonów zagrał 89 spotkań i zdobył 16 bramek. To zaowocowało powołaniem do kadry olimpijskiej i zainteresowaniem zagranicznych klubów. Piłkarz z Chybia trafił do hiszpańskiej Osasuny Pam-

peluny. – Pierwszą czerwoną kartkę dostałem właśnie w Hiszpanii w meczu z Realem Madryt. Za dużo gadałem. To było ciekawe, bo nie znałem hiszpańskiego – mówił.

Zapytany o różnice w szkoleniu piłkarzy w Polsce i w Hiszpanii, nie pozostawia żadnych złudzeń. – Przed każdym meczem mieliśmy dokładnie rozrysowane pozycje. Wiedzieliśmy kogo mamy kryć – mówił. – Inne również było podejście do treningów. Tam grało się na dwa kontakty, taktycznie. Chodziło o to, aby jak najwięcej ćwiczyć z piłką. Nie było przerw. Grało się od września do czerwca.

Z kolei w Polsce treningi piłkarskie przeplatane były treningami sprawnościowymi i wytrzymałościowymi.

– Pamiętam jak każdego dnia wywozili nas do Brennej i kazali biec do Wisły. Kilkunastokilometrowe treningi były wykańczające i powodowały kontuzje. Nie pomagały nam jednak stać się lepszymi piłkarzami.

Podczas spotkania w gimnazjum chętnie opowiadał o swoim udziale w Igrzyskach Olimpijskich w Barcelonie w 1992 roku, gdzie z reprezentacją Polski zdobył srebrny medal. Podczas Igrzysk zagrał we wszystkich spotkaniach i zdobył dwie bramki. – W finałowym meczu z Hiszpanami doprowadziłem do remisu 2:2, a w spotkaniu z Włochami do 2:0. Włosi byli faworytami, a my pokonaliśmy ich 3:0 – opowiadał.

Piłkarz ma na swoim koncie także

sukcesy ligowe. Z Legią Warszawa zdobył Puchar Polski (1997) i Superpuchar Polski (1998). Zakończył karierę zawodniczą w wieku 35 lat w Beskidzie Skoczów i do niedawna pełnił tam obowiązki działacza, a także trenera grup młodzieżowych. – Macie piękną szkołę i boisko. Korzystajcie z tego. Jest teraz tyle możliwości, żeby zaistnieć w sporcie, w różnych dyscyplinach nie tylko w piłce nożnej. Musicie jednak coś umieć. Sam zapal i chęci nie wystarczą – mówił na zakończenie do młodzieży.

Gimnazjaliści opuścili salę gimnastyczną bogatsi nie tylko o zdjęcie z autografem piłkarza, ale przede wszystkim z przekonaniem, że nawet najbardziej odległe marzenia mogą się ziścić. – Warto trenować. Zrozumiałem dziś, że lepiej jest ćwiczyć niż siedzieć przed komputerem – przyznał Sebastian Pindur.

Organizatorem spotkania był

Antoni Trzaskalik, prezes MKS „Promyk” Golasowice. – Młodzież potrzebuje motywacji, a nie nie zachęca bardziej niż przykład osoby, której się udało realizować swoje plany. bs



Ryszard Staniek w czasach gry w reprezentacji Polski.



Piłkarz przywiózł ze sobą medal z Igrzysk Olimpijskich w Barcelonie oraz zdjęcia.

Wymienili się książkami

Kilkaset książek zmieniło swoich właścicieli. Akcja „Podziel się książką”, organizowana przez Gminną Bibliotekę Publiczną w Pawłowicach, spotkała się z dużym odzewem czytelników.



bez wydawania choćby złotówki.

– Akcja przerosła nasze oczekiwania. Czytelnicy przynosili całe kartony książek. Rekord to 99 tytułów – mówi Halina Mańka, dyrektorka Gminnej Biblioteki Publicznej w Pawłowicach. – Najczęściej wymieniane były powieści, głównie starsze wydania klasyki literatury. Dużo też było książek o tematyce zielarskiej, medycynie naturalnej oraz poradniki pedagogiczne.

Od 18 do 24 marca każdy mógł przynieść książki i podarować je innym osobom, w zamian wybierając inne tytuły dla siebie. I to wszystko

Rarytasem okazał się „Harry Potter”. Do zdobycia była cała seria przygód o sławnym czarodzieju. Akcja będzie kontynuowana. bs



Jego gry „zwiedziły” wszystkie kontynenty

Adam Kałuża, informatyk z Wodzisławia Śląskiego, jeden z czołowych polskich autorów gier planszowych dla dzieci i dorosłych, przyjechał do Pawłowic, aby spotkać się z miłośnikami gier planszowych.

Jest autorem 16 gier i dodatków, które można spotkać w sklepach w Polsce i za granicą. Jego gry można kupić na wszystkich kontynentach. – Grałem od dziecka – mówił podczas spotkania w Domu Kultury w Pawłowicach Osiedlu. – Kiedy założyłem rodzinę, zacząłem grać z dziećmi. Szukaliśmy czegoś, aby grać wspólnie. Jednak gier czysto rodzinnych generalnie nie było. Zrobiłem jedną grę, drugą. Graliśmy sobie w domu. Wrzuciliśmy je do netu. Spodobały się. Zgłosił się wydawca z propozycją wydania, i tak to się zaczęło – wspominał.

Pierwszym tytułem była gra logiczna Glik wydana w 2006 roku. Potem Adam Kałuża stworzył grę zręcznościową Skoki Narciarskie, zainspirowany skokami Adam Ma-

łyśa. – Gra powstała pod wpływem impulsu, jakim było wygranie przez Adama Małyśza mistrzostw świata w Sapporo – mówił.

Pomysł na gry podsuwa mu życie. Czasem jest to przedmiot podawany przez znajomego, a czasem pasja. Tak było w przypadku jego najbardziej znanej gry K2, wydanej w 2010 roku. Adam Kałuża miał ten tytuł w głowie od lat. Chodzi w niej o wspinaczkę w Himalajach. Wpływ na postępy gracza mają m.in. aklimatyzacja, wybór drogi na szczyt. W 2012 roku K2 jako pierwsza polska gra dostała nominację do Spiel des Jahres, wyróżnienia uważanego za Oscara w świecie gier planszowych. – Pomysł na grę poświęconą wspinaniu powstał lata temu, gdy

w trakcie wakacji wspinaczkowych na Jurze Krakowsko – Częstochowskiej pojechałem do Krakowa na film... „K2”. Gra przed wydaniem zmieniała się wielokrotnie, bardzo zależało mi na połączeniu klimatu, jaki znalazłem z własnych wspinaczkowych przeżyć i z literatury. Rok po K2 ukazał się dodatek do gry Broad Peak zawierający nowe scenariusze zainspirowane dokonaniem polskiego himalaisty: Krzysztofa Wielickiego, Wojciecha Kurtyki i Jerzego Kukuczki w 1984 r.

Jednak to nie „K2” jest grą, która „zwiedziła” najwięcej krajów. Tą grą są żabki, czyli „Hoop”. – W domu mam kilkanaście pudełek z „Hoop” w różnych wersjach językowych: polską, węgierską, włoską, czesko-słowacką, japońską, ukraińską, litewską, izraelską, niemiecką i rosyjską. Gra była prezentowana nawet na targach w Japonii – opowiadał.

Autor pracuje już nad kolejnymi grami. – Dostaję listy z całego świata z podziękowaniami. Świadomość, że w wielu domach na świecie ludzie zasiadają do moich gier, to największa nagroda dla autora – mówił.

Organizatorami spotkania byli: Gminny Ośrodek Kultury, Gildia Graczy, sklep Zgrana Rodzina oraz wydawnictwo REBEL.pl.

Sabina Bartecka



**POLSKIE RADIO
KATOWICE**

W piątek, 3 kwietnia zapraszamy na antenę Radia Katowice. Samorządowy Magazyn Gminy Pawłowice o godz. 18.45.

Babia Góra zdobyta!



Najwyższa góra Beskidów przywitała turystów porywistym wiatrem i przejmującym zimnem. Tak trudnych warunków wielu turystów jeszcze nigdy wcześniej w swoim życiu nie doświadczyło. Wycieczka zorganizowana przez pawłowickie koło PTTK odbyła się 22 marca. Dla większości uczestników była to pierwsza tak poważna wyprawa, ale każdy czuł ogromną satysfakcję, że zdobył Babią Górę właśnie zimą. Zapraszamy na kolejne wyjazdy organizowane przez Koło PTTK. W planach są wycieczka rowerowa do Wiednia oraz spływ kajakowy. Więcej informacji na www.pttk.pawlowice.pl. bs



XVII Konkurs Wiedzy o Gminie Pawłowice

9 kwietnia, godz. 9.00, Dom Kultury w Pawłowicach Osiedlu

Uczniów szkół podstawowych, gimnazjalnych oraz ponadgimnazjalnych zapraszamy do udziału w XVII edycji Konkursu Wiedzy o Gminie Pawłowice. Dla zwycięzców przewidziano atrakcyjne nagrody. Tegoroczna edycja konkursu koncentrowała się będzie między innymi wokół tematów związanych z działaniem samorządów. Regulamin oraz karta zgłoszenia na stronie internetowej GOK.

Termin konkursu został zmieniony z przyczyn niezależnych od organizatora.

Przełąd piosenki dziecięcej

13 – 14 kwietnia, Centrum Kultury Pawłowice

Tegoroczny, siedemnasty już Gminny Przegląd Piosenki Dziecięcej, w którym udział biorą dzieci przedszkolne i uczniowie szkół podstawowych, po raz pierwszy odbędzie się w Centrum Kultury. Artyści zaprezentują się na prawdziwej scenie i będą mieć profesjonalne nagłośnienie. Zapraszamy rodziców i dziadków małych piosenkarzy.

Klub Seniora po raz pierwszy w Centrum Kultury

15 kwietnia, godz. 17.00, Centrum Kultury Pawłowice

Zapraszamy do Klubu Seniora, który po raz pierwszy odbędzie się w nowym Centrum Kultury. Podczas spotkania seniorzy będą mogli zwiedzić obiekt, omówić również działania planowane dla seniorów przez ośrodek kultury.

Teatrzyk dla dzieci

17 kwietnia, godz. 16.00, Dom Kultury w Pawłowicach Osiedlu

Zapraszamy najmłodsze dzieci na przedstawienie pt. „Frędelek i Wiercipiętek”. Bajka opowiada o losach dwóch skrzatów, które znajdują w lesie czapkę wielkiego maga Hipolita Szare Piórko. Kiedy okazuje się, że został zamieniony w powietrze, skrzaty postanawiają użyć wszystkich sił, aby go odczarować. By tego dokonać będą potrzebowały dzieci. Bilety dla dorosłych w cenie 10 zł do nabycia przed spektaklem, dzieci mają wstęp wolny.

Pojadą na warsztaty do Brennej

17 kwietnia, godz. 16.00, Górki Wielkie

Dziecięcy Zespół Regionalny „Pawłowice” weźmie udział w warsztatach artystycznych w Górkach Wielkich. Dzieci będą szlifować nowy program na najbliższe występy. Wezmą także udział w ognisku integracyjnym oraz warsztatach wyrobu sera, które odbędą się w Koziej Zagrodzie w Brennej. Życzymy udanego wyjazdu.

Dyskoteka dla seniorów

23 kwietnia, godz. 18.00 – 22.00, Centrum Kultury Pawłowice

Zapraszamy na wyjątkową dyskotekę dla osób dojrzałych z udziałem didżeja. Ten wieczór zapowiada się niezwykle. Na parkiecie królować będzie muzyka lat 60. i 70. Organizatorzy przygotowali słodki poczęstunek, a panie z KGW Pawłowice dobrze zaopatrzone bufet. Jeśli macie ochotę na dobrą zabawę, zabierzcie przyjaciół, znajomych lub przyjdźcie sami. Bilety w cenie 10 zł do nabycia w GOK Pawłowice. Zapisy i informacje pod numerem telefonu: 887 577 535.

Gminny Ośrodek Kultury zaprasza do biura
Pawłowice, ul. Zjednoczenia 67, tel. 32 47 22 570, www.gokpawlowice.pl



UROCZYSTE OTWARCIE CENTRUM KULTURY

29.04-3.05
2015

29.04 ŚRODA 13:00 18:00	UROCZYSTE OTWARCIE WERNISAŻ MALARSTWA ARTURA BRANDYSA
30.04 CZWARTEK 9:00 19:00 BILETY: 5 ZŁ	SPEKTAKL DLA DZIECI CALINECZKA KONCERT MŁODZIEŻOWY SERSO ORAZ CORIA
1.05 PIĄTEK 18:00 BILETY: 30 ZŁ	KONCERT O ZABAWIENIU BIESADNYM HAPPY FOLK KAMRATY ARKADIA BAND ORAZ ZESPOŁY LUDOWE GMINY PAWŁOWICE
2.05 SOBOTA 19:00 BILETY: 60 ZŁ	KONCERT ANDRZEJ I MAJA SIHOROWSCY Z ZESPOŁEM
3.05 NIEDZIELA 19:00 BILETY: 60 ZŁ	SPEKTAKL CHOLONEK TEATR „KOREZ”

MOŻLIWOŚĆ ZWIEDZANIA BUDYNKU - GODZINĘ PRZED KAŻDĄ IMPREZĄ

BILETY DO NABYCIA W CENTRUM KULTURY
TEL. 32 47 22 570
GOK@PAWLOWICE.PL
WWW.GOKPAWLOWICE.PL

Warsztaty bębniarskie dla dzieci i młodzieży

Rada Sołecka Jarząbkowic zaprasza dzieci i młodzież wraz z rodzicami na pokazową lekcję gry na bębnach afrykańskich djembe.

Pokaz odbędzie się 18 kwietnia (sobota) o godz. 13.30 w Domu Ludowym w Jarząbkowicach. Zajęcia poprowadzi Andrzej Żydek. Informacje pod numerem tel. 663 712 752.



Teatr integruje

Międzynarodowy Dzień Teatru obchodziliśmy 27 marca.



GOK Pawłowice, podobnie jak w poprzednich latach, świętował ten dzień wraz z wychowankami domów pomocy społecznej, uczniami szkół specjalnych oraz uczestnikami warsztatów terapii zajęciowej z sąsiednich miejscowości.

Dla przybyło 90 osób przygotowano wiele atrakcji: najnowszy spektakl Teatru Ruchu i Animacji TRIA pt. „Calineczka”, a także warsztaty muzyczne – rytmiczne i plastyczne prowadzone przez instruktorów. – Jest pięknie. Na ten dzień czekamy cały

rok – mówią Romana Baron i Dorota Warzecha – Nowok, prowadzące zajęcia w ZS nr 3 w Pszczynie. – Wszystko jest świetnie zorganizowane, wiele się uczymy, niektóre z pomysłów wykorzystujemy później w przygotowywanych przez nas spektaklach. Ważna jest też integracja osób niepełnosprawnych, które biorąc udział w zajęciach czują się zauważane i docenione.

Organizatorką i pomysłodawczynią imprezy jest Ewa Sikora, instruktorka teatralna GOK Pawłowice.

Sabina Bartecka

Przeprowadzka do Centrum Kultury!

Nowe Centrum Kultury rozpoczęło już swoją działalność. Po świętach już wszystkie zajęcia będą odbywać się w nowym obiekcie.

Na razie zostało tutaj przeniesione biuro Gminnego Ośrodka Kultury znajdujące się przez blisko 2 lata w willi Reitzensteinów. W ubiegłym tygodniu pierwsze zajęcia w nowych pomieszczeniach mieli już uczestnicy Edukacji Seniorów, warsztatów wokalnych i zajęć plastycznych. Do przeprowadzki

przygotowują się również pozostali instruktorzy. Trzeba spakować liczne kartony z kostiumami, poszczególne elementy scenografii. To wymaga czasu, ale już po świętach wszystkie zajęcia i kółka będą odbywać się w Centrum Kultury. Numer telefonu pozostaje bez zmian (32 47 22 570). bs



MŁODZIEŻOWE MISTRZOSTWA POLSKI U-18 CHOPCÓW Pawłowice 20 - 22.03.2015

łączy nas piłka • łączy nas piłka • łączy nas piłka • łączy nas piłka • łączy nas piłka • łączy nas piłka • łączy nas piłka



Radość drużyny z Tychów po zdobyciu brzozy.



Finalowa potyczka drużyn z Bielska i Wieliczki



Gospodarze mistrzostw: GKS Nexx Futsal Pawłowice.

Mistrzostwa futsalu. Była walka i piękne bramki



Rekord Bielsko Biala zdobył tytuł Młodzieżowego Mistrza Polski kategorii do lat 18.



Wicemistrzowie ligi: Jacek Rokita, Damian Herman i Adam Pauszek.

Najpierw Warszawa, a później Gdańsk

Ostatnie tygodnie obfitowały w sportowe emocje. Zawodnicy curlingu pokazali klasę podczas prestiżowych turniejów.

Najpierw w Warszawie, od 26 lutego do 1 marca, w Mistrzostwach Polski Par Mieszanych startował Damian Herman – radny gminy Pawłowice i trener KS Warszawice. Dwukrotny mistrz Polski par mieszanych w parze z zawodniczką AZS Gliwice Martą Plutą stanął w szranki z 17 zespołami z całej Polski. Po wygranych spotkaniach w rundzie grupowej oraz kolejnych wygranych w ćwierćfinałach z aktualną reprezentacją Polski oraz wygranej w półfinałach nasi

reprezentanci awansowali do finału. W walce o mistrzostwo zmierzyli się z parą CCC Warszawa Karoliną Florek i Szymonem Molskim. Zacięty pojedynek zakończył się przegraną 7:8. Niestety nie udało się naszemu trenerowi obronić tytułu Mistrza Polski, ale i tak gratulujemy srebrnego medalu i wicemistrzowskiego tytułu. Podczas kolejnego weekendu również posypały się medale. Drużyny KS „Juniorzy” oraz „Curlusy Baniatę” wzięły udział w ostatniej kolejce ligi

Polskiej Federacji Klubów Curlingowych. Liga ta skupia 12 męskich i 7 żeńskich drużyn z całej Polski, które wyróżniły się w rozgrywkach Mistrzostw Polski poprzedniego sezonu. Dla naszych drużyn stawką było utrzymanie się w lidze („Curlusy”) oraz miejsce na podium („Juniorzy”). I z takim celem obydwie drużyny wybrały się 7 - 8 marca do Gdańska na tor curlingowy w hali Olivia. Obydwie drużyny osiągnęły swój cel. „Curlusy Baniatę”, którzy wystąpili w składzie: Marcin Gawlas, Janusz Tomica, Jacek Goczoł i Paweł Klos, zakończyli ligę na ósmym miejscu, natomiast „Juniorzy” w składzie: Damian Herman, Jacek Rokita i Adam Pauszek ostatecznie zostali wicemistrzami ligi.

Za oknami wiosna, ale dla curlerów sezon się jeszcze nie skończył. Dwie nasze drużyny wzięły udział w Mistrzostwach Polski Juniorów, które odbyły się 19 - 22 marca w Warszawie. Żeńska w składzie: Małgorzata Pękal, Ewa Nogły, Kornelia Masny i Martyna Wilczak zdobyła szóste miejsce, a męska reprezentowana przez Radosława Pisarkę, Adama Pauszkę, Krzysztofa Świątkę i Rafała Krystkiewicza obroniła brązowy medal z ubiegłego roku. Gratulujemy. bs

Takiej futsalowej imprezy jeszcze w naszej gminie nie było! Od piątku do niedzieli (20-22 marca) w hali GOS w Pawłowicach rozgrywane były Młodzieżowe Mistrzostwa Polski U-18 w Futsal.

W imprezie pod auspicjami Polskiego Związku Piłki Nożnej zagrało czternaście zespołów z całej Polski. Gospodarzy reprezentował GKS Nexx Futsal Pawłowice. Przez trzy dni mogliśmy podziwiać piłkarskie zmagania w wykonaniu najlepszych zawodników do lat 18. W rozegranych 16 spotkaniach zobaczyliśmy sporo szybkich akcji, kombinacyjnych zagrań i indywidualnych popisów. Każdy mecz miał emocjonujący przebieg, bo większość bramek w piłce halowej pada po szybkich akcjach, po krótkich podaniach i oczywiście z bliskiej odległości. Losy spotkania waży się więc do ostatniej sekundy. Tak było w meczu o trzecie miejsce. GKS Futsal Tychy zmierzył się z obrońcą tytułu Junior Hurtap Łęczyska. Mecz był bardzo zacięty, a zwycięzcę wyłoniono dopiero po serii rzutów karnych. Lepsi okazali się tyszanie, wynik 7-6 dał im brązowy medal.

Finalowa potyczka rozegrała się między Rekordem Bielsko - Biala a drużyną MKF Solne Miasto Wieliczka. Rekord nie pozostawił złudzeń, kto dziś rozdaje karty na boisku, będąc

bardziej aktywnym i przeprowadzając więcej skutecznych akcji. Wieliczczanie udało się zdobyć jedyną bramkę po zasądzonym rzucie karnym. Ostatecznie spotkanie zakończyło się wynikiem 3-1 dla drużyny z Bielska - Białej.

Nasza drużyna GKS Nexx Futsal Pawłowice, debiutując w rozgrywkach MMP U-18 jako gospodarz tej imprezy, w piorunujący sposób przebrnęła zmagania grupowe. W swojej grupie podopieczni Wojciecha Kani i Jakuba Lubasa pokonali kolejno ekipy z Krakowa 6-4, z Poznania 5-3 i w meczu decydującym o wyjściu z grupy drużynę z Gliwic 6-4. Zawodnicy nie stracili żadnego punktu w rozgrywkach grupowych. Zatrzymała ich dopiero Wieliczka. W ćwierćfinale nasi zawodnicy nie zdołali pokonać MKF Solne Miasto Wieliczka. Jak się okazało później trafili na srebrnych medalistów mistrzostw. Mimo to gratulujemy dobrego występu podczas zawodów. bs

Organizator Mistrzostw - GKS Nexx Futsal Pawłowice dziękuje za pomoc Krzysztofowi Milanowskiemu, który czuwał nad internetowym przekazem relacji z Mistrzostw.

Po lodowisku nie ma już śladu

Zakończyło się rozmrażanie lodowiska na pawłowskim osiedlu. Od 11 kwietnia hala pod namiotem dostępna będzie dla miłośników piłki nożnej i innych dyscyplin sportowych.

Lodowisko czynne było od listopada do końca lutego. Na początku marca rozpoczęło się rozmrażanie lodowej tafli i przygotowanie obiektu do sezonu wiosenno - letniego. Trwają ostatnie prace porządkowe, związane z osuszeniem sztucznej murawy.

Teraz, wraz z nadjeściem wiosny

hala pod namiotem będzie służyła piłkarzom, koszykarzom, siatkarzom i tenisistom. Otwarcie obiektu planowane jest 11 kwietnia. Wynajęcie hali na godzinę kosztuje 25 zł. Obiekt będzie czynny od 14.00 do 21.00 w tygodniu oraz od 9.00 do 21.00 w weekendy. Zapraszamy po zimowej przerwie!

Pawłowice w ćwierćfinałach Mistrzostw Polski

Wielki sukces koszykarzy UKS „Wojan” Pawłowice. Drużyna awansowała do ćwierćfinałów mistrzostw Polski chłopców rocznika 2001. Naszym koszykarzom w pierwszej rundzie play off udało się dwukrotnie pokonać drużynę MKS SMYK Prudnik 93:48 oraz 74:67.

Oprócz Pawłowic w ćwierćfinałach zagrają trzy pierwsze drużyny z okręgu rybnickiego: Wodzisław Śląski, Żory i Rybnik. To historyczne wydarzenie. W związku z uzyskaniem awansu do kolejnej fazy play-off aż czterech drużyn z jednego województwa, rozgrywki na tym poziomie uznano za zakończone. Ostateczna kolejność w strefie śląsko-opolskiej wygląda następująco: MKS Wodzisław Śląski, ŻAK Żory, MKKS Rybnik oraz UKS Wojan Pawłowice. Wszystkie cztery drużyny wezmą udział w ćwierćfinałach MP U14 rocznika 2001.

W rozgrywkach U-14 w sezonie 2014/2015 występuje 112 drużyn. Aż 11 klubów wystawiło po dwie drużyny. Najsilniejszą reprezentację ma województwo mazowieckie (14). Najliczniejsza strefa liczy 29 drużyn (mazowieckie - podlaskie). Z każdej

strefy awansują cztery zespoły. Mistrzowie stref organizują ćwierćfinały. Odbędą się one 24 - 26 kwietnia. Kolejne etapy rozgrywek odbędzie się w maju, a zakończenie planowane jest na początku czerwca.

Nasi w kadrze

Aż pięciu zawodników UKS „Wojan” Pawłowice otrzymało powołanie na Mistrzostwa Polski Kadry Województw, które odbędą się od 30 marca do 3 kwietnia. Naszą gminę podczas tych ważnych zawodów będą reprezentować: Mateusz Panic, Mateusz Czapiewski, Jakub Gąsior, Piotr Palczewski (kadra śląska) oraz Igor Kozłowski (kadra dolnośląska). Asystentem trenera kadry śląskiej został Zbigniew Dusza, trener UKS „Wojan” Pawłowice. Wszystkie spotkania będą transmitowane na żywo. Relacje na stronie www.imprezylive.pl.



OGŁOSZENIA URZĘDOWE

Akcja PIT

W budynku Urzędu Gminy został uruchomiony punkt przyjmowania zeznań podatkowych, obsługiwany przez pracowników urzędu skarbowego. Punkt czynny będzie w następujących terminach:

- 8 kwietnia (środa), w godz. 7.30 - 14.30.
- 22 kwietnia (środa), w godz. 7.30 - 14.30.

Nieruchomość w Krzyżowicach

Wójt Gminy Pawłowice informuje, że został sporządzony i wywieszony na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Gminy Pawłowice, ul. Zjednoczenia 60 wykaz nieruchomości z terenu sołectwa Krzyżowice - dotyczy działki położonej przy ul. Ligonia, stanowiącej własność Gminy Pawłowice, przeznaczonej do sprzedaży w drodze przetargu ustnego nieograniczonego.

Wykaz został wywieszony na okres 21 dni od 27.03.2015r.

Sprzątaj po psie, bo zapłacisz 500 zł!

Wiosenna pogoda oraz coraz dłuższe dni zachęcają do spacerów z naszymi czworonożnymi przyjaciółmi. Prosimy jednak właścicieli psów, aby pamiętali o konieczności uprzątnięcia nieczystości pozostawionych przez swoich pupili.

Na terenie naszej gminy, przy wielu alejkach znajdują się specjalne pojemniki z workami na nieczystości. Są one wydawane za darmo, korzystajmy więc z takiej możliwości.

Miejmy na uwadze, że wszyscy jesteśmy użytkownikami chodników, skwerów i innych terenów służących do użytku publicznego, dlatego nam

wszystkim powinno zależeć na tym, żeby utrzymane one były w czystości i porządku. Nieusuwanie zanieczyszczeń pozostawionych przez zwierzęta jest równoznaczne z zaśmiecaniem np. chodników, w związku z czym jest traktowane jako wykroczenie. Podlega ono karze grzywny w wysokości 500 zł.

Szczepienia psów przeciw wściekliznie

Jak co roku, w okresie wiosennym lekarze weterynarii organizują szczepienia psów przeciw wściekliznie.

W Pawłowicach Osiedle szczepienia realizowane są przez Gabinet Weterynaryjny Marzeny Kuchty znajdującej się przy ul. Górniczej (pawilon 15), pozostały obszar naszej gminy obsługuje Przychodnia Weterynaryjna przy ul. Miarki 3 w Pawłowicach. Przypominamy że szczepienia psów są obowiązkowe.

Poniżej harmonogram szczepień w poszczególnych sołectwach z wyszczególnionymi godzinami i miejscami dyżurów:

Pawłowice - Osiedle - 8 kwietnia (środa)

- 14.30 - 16.00 - Gabinet Weterynaryjny, ul. Górnicza, pawilon 15

Warszowice - 13 kwietnia (poniedziałek)

- 8.00 - 10.00 - ul. Pszczyńska (Lyzdor Lazar)
- 10.20 - 11.30 - ul. Stawowa (Helmut Mrowiec)
- 12.00 - 13.00 - ul. Boryńska (Franciszek Gruska)

Krzyżowice - 13 kwietnia (poniedziałek)

- 14.00 - 15.00 - parking przy OSP Jarząbkowice - 14 kwietnia (wtorek)
- 8.15 - 9.00 - parking przy OSP

Golasowice - 14 kwietnia (wtorek)

- 9.15 - 9.45 - ul. Konopnickiej, parking przy boisku
- 10.00 - 10.50 - ul. Zawadzkiego, przy tablicy ogłoszeń
- 11.00 - 11.30 - ul. Kraszewskiego, skrzyżowanie z drogą wojewódzką
- 11.40 - 12.10 - ul. Z. Nałkowskiej, parking przy szkole podstawowej
- 12.30 - 13.00 - ul. Kochanowskiego (Michał Podruczny)
- 13.30 - 14.00 - ul. Prusa (parking przy firmie GAKRA)
- 14.15 - 14.45 - Kolonia Golasowicka (sklep spożywczy)

Pawłowice - Osiedle - 15 kwietnia (środa)

- 14.30 - 16.00 - Gabinet Weterynaryjny, ul. Górnicza, pawilon 15

Pielgrzymowice - 15 kwietnia (środa)

- 8.30 - 9.30 - parking przed kościołem
- 9.50 - 10.30 - ul. Zebrzydowska, sklep spożywczy
- 11.00 - 11.30 - ul. Podlesie, obok krzyża
- 12.00 - 12.30 - ul. Podlesie/ul. Boczna (p. Bacza)

- 13.00 - 13.30 - ul. Borowa (p. Rudol)
- 14.00 - 14.40 - ul. Gen. Sikorskiego (p. Frysz)
- 15.00 - 15.45 - skrzyżowanie ul. Ruptawskiej z ul. Daszyńskiego (p. Krzempek)

Pniówek - 16 kwietnia (czwartek)

- 10.00 - 11.00 - rondo, ul. Krucza
- 11.30 - 11.45 - ul. Pszczyńska (p. Glanc)

Pawłowice - 18 kwietnia (sobota)

- 9.00 - 13.00 - Przychodnia Weterynaryjna, ul. Miarki 3
- 9.00 - 8.20 - ul. Leśna (p. Brandys)
- 8.30 - 8.45 - ul. Leśna (p. Polok)
- 9.15 - 10.15 - ul. Stawowa (p. Sikora)
- 11.30 - 12.45 - ul. Wyzwolenia, bar TIK-TAK
- 13.30 - 13.50 - ul. Kol. Studzieńska (Zygmunt Orlik)
- 14.00 - 14.20 - skrzyżowanie ul. Kol. Studzieńska z ul. Teligi

Pawłowice - Osiedle - 18 kwietnia (sobota)

- 10.00 - 12.00 - Gabinet Weterynaryjny, ul. Górnicza, pawilon 15

Ważne telefony



Pogotowie Ratunkowe:
tel. 999 lub 112.



Policja:
tel. 997 lub 32/ 449 45 10



Straż Pożarna:
tel. 998 lub 112



Pogotowie gazowe:
tel. 32 47 11 358 lub 992



Pogotowie Energetyczne w Gliwicach,
tel. 991.

Awarie oświetlenia ulicznego - Zakład Instalacji, Pomiarów Elektrycznych i Teletechnicznych Damiana Kryski, tel. 32/ 472 16 45, 781 999 905 lub Referat Infrastruktury Komunalnej Urzędu Gminy, tel. 32/ 47 56 335.

Awarie sieci wodociągowych i kanalizacyjnych - Gminny Zakład

Wodociągów i Kanalizacji, tel. 32/ 72 41 292, 32/ 72 41 272, 601 439 119 (w godz. od 7.00 do 15.00) lub tel. 512 396 250, 509 922 931 (w pozostałych godzinach).

Zniszczenia mienia gminnego (przystanków, koszy itp.) w dniach wolnych od pracy należy zgłaszać pod następującymi numerami: 500 184 717 (Wojciech Wiatrak), tel. 500 184 713 (Florian Brudny). W pozostałym czasie w GZK Pawłowice, tel. 32/ 449 34 34.



W sprawie wałęsających się psów, w dni powszednie od godz. 7.30 do 15.30 należy dzwonić do Urzędu Gminy, tel. 32/ 47 56 330, w pozostałych godzinach oraz w dni świąteczne zgłoszenia przyjmowane są przez policję pod numerem 32/ 449 45 10.



Podstawową opiekę zdrowotną na terenie Gminy Pawłowice realizują niepubliczne zakłady opieki zdrowotnej, które czynne są od poniedziałku do piątku w godzinach 8.00 - 18.00. Gdzie nasi mieszkańcy mają szukać pomocy w nocy lub wczesnym rankiem przed otwarciem przychodni? Ambulatorijną opiekę medyczną lekařką i pielęgniarską:

- od poniedziałku do piątku od godz. 18.00 wieczorem do 8.00 rano,
 - soboty (całodobowo)
 - niedziele (całodobowo)
 - pozostałe dni wolne od pracy (całodobowo) zabezpiecza NZOZ HERMED, ul. Kraskiego 21, 44-335 Jastrzębie Zdrój, tel. (32) 4759963
- Całodobową opiekę wyjazdową świadczy Stacja Pogotowia Ratunkowego 44-335 Jastrzębie - Zdrój, ul. Kraskiego 21 tel. alarmowy 999 lub (32) 47 190 60

Urząd Gminy w Pawłowicach
- 32/ 47 56 300

Starostwo Powiatowe w Pszczynie
- 32/ 449 23 00

Powiatowy Urząd Pracy w Pszczynie
- 32/ 210 47 20

Urząd Skarbowy w Pszczynie
- 32/ 449 22 00

Sanepid Tychy - (32) 227 52 47

Urząd Statystyczny w Bielsku - Białej
- 33/ 822 18 35

ZUS w Pszczynie - 32/ 210 11 33



Smak Regionu
RESTAURACJA

*Zdrowych, pogodnych Świąt Wielkanocnych,
pełnych wiary, nadziei i miłości
Radosnego, wiosennego nastroju,
serdecznych spotkań w gronie rodziny i wśród przyjaciół
oraz wesołego Alleluja*

*Życzą właściciele oraz pracownicy
Restauracji „Smak Regionu”*

Pawłowice, ul. Katowicka 15
tel. 32 441 84 51, kom. 506 893 224 www.smakregionu.com

**SKORZYSTAJ Z NAJNOWSZEJ
OFERTY KREDYTOWEJ
Banku Spółdzielczego w Pawłowicach**

DLA ROLNIKÓW
GWARANTUJEMY:

- niskie oprocentowanie, bez rozliczania do 2 tys/ha
- brak dodatkowych prowizji
- szybką decyzję kredytową
- terminarz spłaty dostosowany do potrzeb kredytobiorcy (np. miesięczny, kwartalny lub roczny)

DLA KLIENTÓW INDYWIDUALNYCH
szybkie i bez zbędnych formalności atrakcyjne KREDYTY dla każdego na różne okazje z przeznaczeniem na dowolny cel np: zakup wymarzonego sprzętu, wyjazd, remont, budowa, wakacje, zakupy itp

WSTĄP I PORÓWNAJ Z INNYMI
Bank Spółdzielczy w Pawłowicach
Kontakt: Pawłowice ul. Zjednoczenia 62B
tel. 32 472 320 1 Punkty Kasowe
www.bspawlowice.pl

aktualna promocja to wyjątkowy **KREDYT CZTERY PORY ROKU** z najtańszym kosztem na rynku

Jesteś w kropce? Przyjdź do Nas!

kropka
biurowe i kredytowe

- CHWILÓWKI
- POŻYCZKI GOTÓWKOWE
- KREDYTY FIRMOWE I LEASING
- NA DOMÓD, BEZ BK I Z KOMORNIKEM
- LUBIEZPIECZENIA

☎ 606 360 582
ul. Ludowego Wojska Polskiego 15
Pawłowice Śląskie
(3 piętro, obok Spółdzielni, kierunek CARREFOUR)

ORTO DENT
Grupa Praktyk Stomatologicznych

GABINET STOMATOLOGICZNY
Lek.dent. Agnieszka Skrok-Wolska
Lek.dent. Jan Skrok-Wolski

**STOMATOLOGIA
ORTODONCJA
PROTETYKA**

Tel. 0 534 11 77 11
PAWŁOWICE - PNIÓWEK, ul. Krucza 12
(Budynek Ośrodka Zdrowia, 1 piętro)

TAXI Karolinka



☎ **533 420 420**
32 4 420 420

www.TaxiKarolinka.pl

- Tylko nowe samochody
- Brak taryfy nocnej
- 24h / 7 dni w tygodniu
- Obsługa wesel i innych imprez okolicznościowych

Zatrudnimy osoby z grupą inwalidzką na stanowisko:

pracownik techniczno - gospodarczy

Dokumenty (CV + list motywacyjny) prosimy składać w dziale kadr

INTERMARCHE

ul. 1 Maja 35, Strumień
w godz. 8.00 - 14.00
tel. 33 857 13 56

Zatrudnimy:

pracownik działu rozbioru mięsa

Wymagane doświadczenie na podobnym stanowisku
Dokumenty (CV + list motywacyjny) prosimy składać w dziale kadr

INTERMARCHE

ul. 1 Maja 35, Strumień
w godz. 8.00 - 14.00
tel. 33 857 13 56

CENTRUM KULTURY PAWŁOWICE

Nowa sala restauracyjna do 200 osób w siedzibie GOK Pawłowice!

UNIWAR
Restaurant & Catering

Obsługujemy imprezy:

- wesela
- urodziny
- komunie
- kinderbale
- komersy
- studniówki
- eventy firmowe
- szkolenia
- stypy

www.uniwar.pl

ul. Katowicka 10 Pawłowice
tel. 32/ 47 57 077 w. 53 lub 516 069 521





Świątecznie na rynku

Nadeszła wiosna, a wraz z nią czas wielkanocnych jarmarków! Od 28 marca do 1 kwietnia po raz kolejny plac przed Urzędem Gminy wypełnił się drewnianymi straganami.

Na odwiedzających jarmark czekało ponad 20 wystawców prezentujących najróżniejsze produkty, od kolorowych pisanek, poprzez stroiki, aż do dekoracji na stół i do okna. Swoje wyroby, w tym wielkanocne baby i mazurki oferowały Kola Gospodyń Wiejskich z Pniówki, Pawłowic i Golasowic. Panie z Pniówki postawiły na słodkości. Na stoisku z Pawłowic królowały pierogi: z serem, mięsem i kapustą oraz po raz pierwszy kolduny. – *Nadziewane są mięsem, a z okazji świąt mają kształt wianuszków. Niedawno nauczyłam się takie robić, bo wyglądają bardzo efektownie* – mówi Regina Stanieczko. Kolduny były pyszne i szybko znalazły nabywców.

Spory ruch panował również przy stoisku KGW z Golasowic. Poza ciastami, chlebem oraz dżem z pomarańczy i dyni, panie przygotowały na jarmark lubiane przez wszystkich „ule”, ale w wersji świątecznej, czyli w kształcie baranków i zajączków. Prawdziwe arcydzieła wykonane z mistrzowską wręcz precyzją.

Bogato było nie tylko na stoiskach, także na scenie. W niedzielę, ze specjalnym programem wystąpiły zespoły: „Jarząbkowianki” oraz chór „Viola” z Golasowic. Pięknie śpiewały dzieci uczestniczące w zajęciach wokalnych odbywających się w ramach Ogniska Muzycznego. Świetne było również trio klarnetowe oraz akordeonista, który podbił serca publiczności wykonując „Fale Dunaju”. W przerwach pomiędzy kolejnymi wykonawcami przygrywała orkiestra dęta. Było głośno, muzycznie i radośnie.

Zorganizowano też konkursy na stroiki oraz palmę wielkanocną. Można je było kupić, a chętnych nie brakowało, zwłaszcza, że pieniądze przeznaczone były na cel charytatywny. W holu Urzędu Gminy odbywały się warsztaty twórcze dla chętnych dzieci. Powstawały deseczki z życzeniami, pisanki na patyczkach oraz żołciutki kurczaczki. Dzieci były zachwycone zajęciami, a ich rodzice świąteczną atmosferą jarmarku! bs

Najpiękniejsze palmy

Wykonane tradycyjnie z gałązek i bazi, ale też ozdobione kokardkami, kwiatami z bibuły – wszystkie palmy wielkanocne zgłoszone na konkurs zachwycały. Komisja konkursowa nie miała łatwego zadania. I miejsce zdobyło Kolo Gospodyń Wiejskich z Golasowic, które nadało wygląd palmy drzewku rosnącemu w doniczce przy wejściu do Urzędu Gminy. II miejsce zdobyła Jolanta Słaboń, a trzecie Kolo Gospodyń Wiejskich z Pawłowic (za drugie drzewko przy UG). Wyróżniono: Kazimierz Sawicką, Kacpra Garbocza, Wiktoria Gosek, Karola Siłka, Karolinę Bielas, Juliana Bielasa oraz Michała Orlika. Palmy zostały zlicytowane, a uzyskane środki przekazano na rzecz Ochronki z Pawłowic.

Najpiękniejsze stroiki

Podczas jarmarku rozstrzygnięto gminny konkurs na stroik wielkanocny. Na konkurs wpłynęło ponad 50 prac! Wszystkie były kolorowe i radosne, zaś autorami tych najpiękniejszych okazali się: Aleksandra Rączka z Pawłowic (dzieci młodsze), Oliwia Pała z Pielgrzymowic (szkoła podstawowa), Kacper Szpara z Pielgrzymowic (gimnazjum) i Jolanta Hanusek z Warszawic (dorośli). Wyróżnienia: Małgorzata Szusić, Paulina Lerch z Pielgrzymowic, Martyna Pyrtek z Pszczyny i Renata Rokita z Warszawic. Każdy uczestnik mógł stać się nabywcą tych cudów, wpłacając dowolną sumę na rzecz chorej dziewczynki z Warszawic.



Aleksandra Rączka z Pawłowic.



Anna Szusić z Pielgrzymowic.



KGW z Pawłowic przygotowała pierogi, kolduny i świąteczne dekoracje.



Zajęcia plastyczne cieszyły się ogromnym zainteresowaniem.



Akordeonista Grzegorz Gajda.



Chórek zajęć umuzykalniających Ogniska Muzyczne w Pawłowicach.



Zespół wokalny Viola z Golasowic.



Trio klarnetowe w składzie: Kasia Wantuła, Paulina Hawecka i Alicja Bieryt.



Zespół Regionalny Jarząbkowianki.

Wydawnictwo Gminnego Ośrodka Kultury w Pawłowicach.

Redaktor: Sabina Bartecka

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Nie zamawianych materiałów redakcja nie zwraca.

Zastrzega też sobie prawo do skrótów i opracowania redakcyjnego dostarczonych tekstów.

Nakład: 1700 egzemplarzy.

Adres redakcji: 43-250 Pawłowice, ul. Zjednoczenia 67; tel. 32 472 25 70, www.gokpawlowice.pl

Skład i druk: INFOPAKT Rybnik, tel. 32 423 85 90, 32 423 85 51, biuro@infopakt.pl